



COVID-19 GN Update - May 21, 2020

Qalagjuarniq-19 GN Ilitturipkaidjutit - Qiqaialuarvia 21, 2020

(May 21, 2020)

Hivuliqtiup nutaaq ilitturipkaidjutaa:

Ublukkut. Piqangittuq huli naunaiqhimajunik pinahugijaujunikluunniit COVID-19 qalagjuarnirk Nunavunmi.

Ublumi, atauttimun amigaitilaanginni inuit ihivriuqhiqtajun ublumimun unaujuq 972. 223 inuit tadja huli ihivriuqhiqtajun.

Takupkainahuaraluaqtugut angmaffaarutikhanik upalungajautikhanik ilangit pittailijaudjutait pillahitikhanik maliqajakhainniklu ublumi, kihimiknu iniqtirihimmarnahuaqtugut naunaijattiarlugit qajangnaitkutikhainnik inuuiringnaqtuiklu Nunavummiut. Hamna ihuaqtumik havaktaujariaqaqtuq upalungajautikhaliuqtavut ihuarianginni nakuujumiklu aturnkhanut Nunavunmit, Nunavummiutanut.

Qauanaquhi utaqqvakkaffi iniqtirititluta haffuminga anginiqatqumik havaktajukhamik. Piniaqhimajugut hamna inungnut tuhaqtitlugu atuliharniani aqaguanninnuaq havainirmi.

Iniutikhanut, qaujimajunga tunningunaqpiaktuq ihumaluungnaqhunillu tamapta atuqtaqqut. COVID-19 Qalagjuarniq unnagunaqpiaktuq. Kihimi qujanginnaqtukhaungittugut imaatullu taimaaqtirlugit akhuurutigivaktavut havaktavut maliqajakhavullutluuniit. Nakuujumik, Nunavutim maliqattiaqtakhaliuqhimajait takunnaqtut maliktauttiaramik ihuaqqtaujuq!

Unnagurupta tuninguruptaluuniit imaatut ingittuq tamna aanniarjuarut qangiutingittuq imaaluuuniit qujanginnaqtukhaungittugut. Akhuukhimmaarniaqtunga havaglungalu uuktuqhimarlungallu akhurlunga. Tamapta taimailiuriaqaqtugut atttautikkut nunallaavut aanniaqtailitikhanik. Avatingnut munaridjutita pittiaqatigiiklutallu tamaptingnut.

Utirniarmijugut Hivulliunmi 11 munngaqqan tuklianik ilitturipkaidjutikhaptingnik. Nkuujumik havangnaitlugu ublittiadjavuhi.

Atanilluaq Inungnun Aanniaqtailinikkut Havaktimin nutaanik-ilitturipkaidjutit

Ublukkut. Quviakhuktunga tuhaqtitiplunga amigaittunik tuhaqtitaujukhanik ublumi. Hivulliqpaamik Kangiqlinirmi pillahijut ihivriuqhidjutait naunaiqtaullahijut aanniarunninktumik avikturnianni. Qujagijumajatka munaqhit taaktillu ihivriuqtakhaniklu havaktingit, ukuaklu tamangnik Matt Stacey unalu Dr. Jasmine Pawa, havakpiakpaktut unnaguittumik naunaijattiarahaqhugu aturnikhanik tamna GeneXpert machine, imaalu ihuaqpiaktumik munarijaujakhanik qajangnattumik, ihuaqpiaktumik, nallaumajumiklu. Tamna ingilrut aullanikhanik ihuaqpiaktumik hivumuupalliadjutikhanut Nunavunmi, tamna ihuaqtumik havauhikhanut maliqajakhainnik pinahuaqhugit ihuaqpiaktunik avikturnianni qaujihaidjutikhanik naunaiqhitikhanik. Piqanginnapta huli naunaiqhimajunik aanniarunmik COVID-19 Qalagjuarniq iluanni avikturniptingni, qanngiqtavut nakuujumik malruuk pingahunit qanurinnikhait. Idjuhiat hivuraani Kanadami naunaijautauhimmarniaqtuq qanuriliurutikhaptингnik hivumuupalliadjutikhaptингniklu, ihuaqtumik ihumaliurutikhaptингnik ikiglinahuarutikhanki ilangit malittiaqujauhimajut avikturnianni.

Aallamiklu tuhaqtitijumajunga. Hivumuupalliadjutikhanut, Kitikmeoni taaktiliaqhimajut tingmitikkut aanniarviliaqhimajut Yellowknifemut pijakhaiktut imaatut 14-ni ubluni avalingarvikhani hivitujumik, imaalu angilaunginarialaqijut qilamik taaktiliqijakhairumik. Hamna ihumaliurutat piliuqtat uqaqatigilraakhugit Nunatsiarmi imaalu aanniaqtuqanginmat taffuminga Qalagjuarniq-19Nunatsiami. Naunaidjavakhi hamna taaktiliaqhimajuinnarnut tingmitikkut, imaalu havaktauhimakpata taaktiliqikpak=ttalu Yellowknife-mi. Kinaliqaak inuk taaktiliaqtukhaukpat Nunatsiamit havaktauluni aallami nunagijaujuni hivuraani Kanadami pijariaqaqtut avalingarvikhani itiqtiriviinni iniqhijukhat 14-ubluni avalingarvikhani hivituniqaqtumik. Tamaita taaktiliaqhimajut tingmitikkut tamna maliktakhat pijukhaukpatatadja avalingarvikhanittunut, havangniaqtugut angilaudjutikharnik qilamiurluta.

Taimatullu, hivulliqpaamik takujumajaqqut qajangnaitkutikhak, aanniaqtailitikhakillu inuuiringnaqtumiklu Nunavummiut. Qujagijumajaffi tamaffi utaqqvivakkaffi, kangiqhittaiqhugillu ikajurhuaqhuhilu munarittiarnahuarutiptingnik ilagiiktunik nunallaaptingniklu.

Ilaupuni Nunavut Kavamangani (GN) havagutainni hapumminikkut Nunavunmiunni uumannga aanniarwmik COVID-19 qalagjuarniq, GN-kunni Havagviit atuqtipkaliqtait hapkuat:

Havagviat Aanniaqtailinikkut

COVID Hivajautaa unalu inmikkut-ihivriurnikkut ikajuutikhak

Inuk kitiliqaak ihumagumik akuktauvaktun Qalagjuarniq-19min uqaqtukhaujut hivajautikkut COVID-hotline uvani 1-888-975-8601 talvuuna 10mi ublaami 6mun unukpak, ilitugipkaklutiklu nunalaani munarhitkut qilaminuaq, talvuuna qilaminuaq anilimaiqtukhaujut 14nik ublurnik.

Kinaliqaak pittaaqtuq qaritaujakkut inmingnik qujihaqtaaqut qaritaujakkut ingmingnik naunaijautikhanki atuqtakhamik nu.thrive.health

Qaffiujun

Tamatkiutit (Tamaita Avaliingarnirni Najurviinni)

Tingmijuq Qanurittuq	Inuit Avaliinggaaqtitaujun talvannga Qiqaialuarvia 21
Taaktiliaqnikkut Tingmidjutit	190
Inuit inmikkuuktut	86
Ilihaqtut	0
Attautimun	276

Tingmijut utiqtun naunaikutit:

Aullarvia Ublua	Amigaitilaangin Tingmijun Avaliingarvingnin
Qiqaialuarvia 21	39
Qiqaialuarvia 22	13
Qiqaialuarvia 23	14
Qiqaialuarvia 24	6
Qiqaialuarvia 25	31

Ihariagijauqquiaqtuni Havaktini Tukhirutin

Tukhirutini Qanurittuq	#	%
Angiqtaujun (ilaujun ihariagijijauqpiatun ihariagijaulluangittullu)	916	84.8%
Qingijaujun	122	11.3%
Ihumaliurutaujut huli	48	3.9%
Attautimun	1080	100%

Nunavunmiut aanniaqtailidjutait atautikkut munaridjutigijaqqut! Itqaumaluhi: uaqlugin algatin qaangillu hunavaluit, inuqarnirmi ahiqpaniitpaklutin, naalaklugit uqautidjutait anniaqtailinikkut havaktinin, aihimalutillu aannialaqiguvin.